



## Jézus megkeresztel?je

2011 szeptember 08. Flag

### Szöveg méret

Mentés

- 
- 
- 

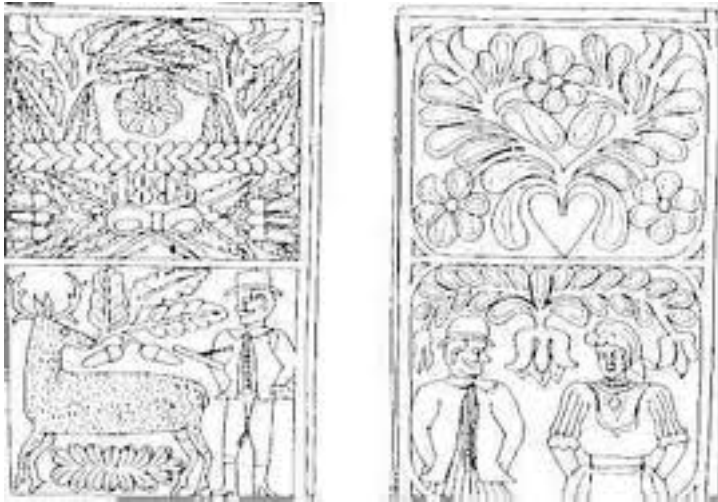
- [0](#)

Még nincs értékelve

Mérték

Móser Zoltán fantasztikus cikksorozata a régmúlt id?k, az elfelejtett Magyarország kincseit mutatja meg nekünk ebben a párját ritkító sorozatban, mely a Magyar Nemzet hétvégi magazinjának volt elengedhetetlen tartozéka. Utazzon velünk, ismerjük meg együtt Magyarországot.

Bartók egyik leveléb?l tudjuk, hogy 1914. február 21-én Biharba utazott azzal a szándékkal, hogy a belényesi baráttal, Bsitia Jánossal elmenjenek Dubrovita de Codruba (Havasombóra) vasárnapi táncot nézni és gy?jteni. Itt jegyezte le azt a kolindát is, amelynek szövegét Kiss Jen? fordításában az alábbiakban közöljük. A motívumok jól mutatják – remélem, elegend?, ha itt így fogalmazok –, hogy a mi regösénekeinkkel egy t?r?l ered? szokásról van szó, s ezért is került ide, a Szent János ünnepét köszönt? helyre. Mivel jelképes szarvasról van szó, a középkori ábrázolások közül azt a figurális padlótéglaképet választottam a szöveg mellé, amelyet Esztergomban fényképeztem. ? a hároméves, csudafej? szarvas, vagyis Szent János, Jézus megkeresztel?je.



Mentek, istenem, kimentek  
Pilátus vadászai,  
És vadásztak, míg vadásztak,  
Estig jártak, meg nem álltak,  
Esti árnyak hogy leszálltak,  
Egy szép vadra rátaláltak:  
Szarvas volt az; hároméves,  
Az agancsa sárga, fényes.  
A vadászok vezet?je  
Célba vette, hogy lel?je.  
Ám a szarvas szólva szólt:  
– Ne kívánd halálomat  
'Sz nem vagyok, minek hiszel.  
Szent János vagyok, ne l?j le,  
Jézus megkeresztel?je.  
Mikor megszült az anyám,  
Sok munkája volt talán,  
Mert míg kézzel ringatott  
Szájával megátkozott:  
– Légy az erd?k vadja te  
Erd?k vadja kilenc évig,  
És még éppen annyi hétig.  
Ha kitöltöd ezt te végre,  
Menj az emberek közé le,  
Templom kulcsát megragadd ott  
S tárd ki majd a templomajtót,  
Misekönyvet végy kezedbe  
S szép misét mondj, énekelj te.

Móser Zoltán, mno.hu



## Ajánló